

## বুলুগুল মারাম

হাদিস নম্বরঃ ১১৮৩

পর্ব - ৯ঃ অপরাধ প্রসঙ্গ (كتاب الجنایات)

পরিচ্ছেদঃ ১. (দিয়াতের) আর্থিক দণ্ডের বিধান - দাঁত এবং আঙ্গুল সমূহের দিয়াত প্রসঙ্গে

আরবী

وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، عَنِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - قَالَ: «هَذِهِ وَهَذِهِ سَوَاءٌ». يَعْنِي: الْخُنْصَرُ وَالْإِبْهَامَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ  
وَلِأَبِي دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيِّ: «دِيَةُ الْأَصَابِعِ سَوَاءٌ، وَالْأَسْنَانُ سَوَاءٌ: الثَّنِيَّةُ وَالضَّرْسُ سَوَاءٌ  
وَلِابْنِ حَبَّانَ: دِيَةُ أَصَابِعِ الْيَدَيْنِ وَالرِّجْلَيْنِ سَوَاءٌ، عَشْرَةٌ مِنَ الْإِبِلِ لِكُلِّ إصْبَعٍ

صحيح رواه البخاري (6895)

رواه أبو داود (4559) ولم أجده في الترمذي بهذا اللفظ

صحيح رواه ابن حبان (5980) قلت: وصنيع المصنف هنا - رحمه الله - يشعر أن  
الحديث لم يروه من هو أعلى من ابن حبان، وليس الأمر كذلك، فقد رواه الترمذي  
(1391)، بنفس سند ابن حبان ومثله، وقال: حديث حسن صحيح غريب

বাংলা

১১৮৩। ইবনু আব্বাস (রাঃ) হতে বর্ণিত; নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেন, এটা ও এটা অর্থাৎ  
কনিষ্ঠাঙ্গুলি ও বৃদ্ধাঙ্গুলিদ্বয় সমমূল্যের আংগুল।[1]

আবু দাউদ ও তিরমিযীতে আছে, আংগুলসমূহের দিয়াত (নষ্টের ক্ষতিপূরণ) সমান সমান। সব দাঁতের দিয়াত একই  
সমান, সামনের ও চোয়ালের দাঁত সমান মূল্যের।[2]

ইবনু হিব্বানে আছে, দু হাত ও দু পায়ের আংগুলসমূহের দিয়াত সমান। প্রত্যেক আংগুলের জন্য দশটি করে উট দিয়াত স্বরূপ দিতে হবে।[3]

## English

Ibn 'Abbas (RAA) narrated that The Messenger of Allah (ﷺ) said: 'This and that are equal -meaning the little finger and the thumb.' Related by Al-Bukhari Abu Dawud and At-Tirmidhi transmitted, "The Diah for the fingers and toes is the same, and that for the teeth is the same; the incisor and the molar tooth are the same." Ibn Hibban narrated, "The Diah for the fingers and toes is the same; 10 camels for each."

## ফুটনোট

[1] বুখারী ৬৮৯৫, তিরমিযী ১৩৯২, নাসায়ী ৪৮৪৭, ৪৮৪৮, আবু দাউদ ৪৫৫৮, ইবনু মাজাহ ২৬৫২, আহমাদ ২০০০, ২৬১৬, ৩১৪০, ৩২১০, মালিক ১৬১৫।

[2] আবু দাউদ ৪৫৫৯।

[3] ইবনু হিব্বান ৫৯৮০।

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন □ বর্ণনাকারীঃ আবদুল্লাহ ইবনু আব্বাস (রাঃ)

🔗 Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=70994>

📖 হাদিসবিভিন্ন প্রজেক্টে অনুদান দিন